



Personne de contact
Dr. Luise Menzi
T +41 31 511 38 44
luise.menzi@anq.ch

A l'attention des directions, des unités de coordination de l'ANQ et responsables informatiques des cliniques proposant des prestations de réadaptation

Berne, le 5 mai 2017

PLAN DE MESURE READAPTATION MODULES 2 & 3

Mise à jour des variables OFS de la Statistique médicale 2017 – Complément d'information

Madame, Monsieur,

Le 1er mai 2017, nous vous avons informés de la mise à jour des variables de la Statistique médicale. Dans l'intervalle, quelques cliniques ont aimablement attiré notre attention sur le fait que les directives de l'OFS sont facultatives pour 2017 – en raison du bref préavis. Elles entreront en vigueur au 1er janvier 2018. L'Office fédéral de la statistique OFS n'a malheureusement pas communiqué cette décision à l'ANQ lors des clarifications préliminaires au sujet de l'adaptation des directives liées aux données.

Nous vous informons donc que la livraison des nouvelles variables à l'ANQ n'est pas obligatoire pour l'année de mesure 2017.

Pour les données de l'année 2017, l'institut Charité accepte toutefois volontiers les nouveaux libellés des variables actualisées sur une base facultative (livraison au 31 août 2017 resp. 28 février 2018).

Les documents qui vous ont été adressés le 1er mai 2017 (tableau Excel et annexe du manuel des données actualisés) restent valables.

Vous trouverez la lettre d'information en allemand et en français sur:

<https://www.bfs.admin.ch/bfs/de/home/statistiken/gesundheits/erhebungen/ms/applikation-hilfe-benutzer.assetdetail.1821462.html>



Nous vous prions de bien vouloir nous excuser pour les désagréments engendrés et restons à votre entière disposition pour toute information complémentaire.

Avec nos cordiales salutations,
ANQ

Dr. Luise Menzi
Responsable Réadaptation